

# MUCH MORE THAN A SERUM



SERUM



SERUM CREAM



CREAM

**(EN) A new 2-in-1 technology**

in a light formula which combines the effectiveness of a serum and the comfort of a moisturizer.

**(ES) Una nueva tecnología 2 en 1 en**

una fórmula ligera que combina la eficacia de un sérum y el confort de una crema hidratante.

**(FR) Une nouvelle technologie 2 en 1**

dans une formule légère qui associe l'efficacité d'un sérum et le confort d'une crème hydratante.

**Manufactured by: Magasalfa, S.L.**

Pol. Ind, Can Cuiàs. C. Arquitectura 4,  
Nave 2. 08110. info@magasalfa.com  
www.magasalfa.com

Batch: see on package. **Made in Spain**

Lote: ver en el envase. **Hecho en España**

**(EN) 2-in-1 Cream-Serum** which moisturizes and helps smooth out the skin, improving the appearance of lines and wrinkles and overall skin texture. In just one step, your skin will look rejuvenated and radiant.

**(ES) Sérum Crema 2 en 1** que hidrata y ayuda a suavizar la piel, mejorando la apariencia de líneas y arrugas y textura de la piel. En tan solo un paso, la apariencia de tu piel luce rejuvenecida y radiante.

**(FR) Sérum Crème 2 en 1** qui hydrate et qui aide à adoucir la peau, en améliorant l'apparence des traits, des rides et la texture de la peau. En une seule application, l'apparence de ta peau paraît rajeunie et radieuse.

**(PT) Sérum Creme 2 em 1 com pró-retinol (um precursor do Retinol)**, ajuda a estimular a síntese de colagénio e a melhorar a regeneração celular para atenuar as rugas, ao mesmo tempo que hidrata, nutre e dá conforto ao seu rosto. Em apenas um passo, a sua pele é visivelmente mais jovem.

**(IT) Siero in crema 2 in 1** che idrata e contribuisce a levigare la pelle, migliorando l'aspetto di segni e rughe e la struttura della pelle. Con un solo gesto, la tua pelle sarà visibilmente più liscia.

**(DE) Ein 2-in-1-Cremeserum**, das Feuchtigkeit spendet und die Haut glättet, indem es das Erscheinungsbild von Linien und Falten sowie die Hautstruktur verbessert. In nur einem Schritt sieht das Erscheinungsbild Ihrer Haut verjüngt und strahlend aus.

**(NL) 2-in-1 Serum-cream** dat hydrateert en helpt de huid glad te maken, door lijntjes en rimpels te verminderen en de huidtextuur te verbeteren. In slechts één stap een verjongd en stralend uitzijende huid.

**(RO) Cremă Serum 2 în 1** ce hidratează și contribuie la netezirea pielii, îmbunătățind aspectul liniilor și ridurilor și textura pielii. Într-un singur pas, aspectul pielii dvs. capătă un aspect întinerit și radiant.

**(RU) Крем-сыворотка 2 в 1** увлажняет и помогает разгладить кожу, смягчить складки и морщины и улучшить текстуру кожи. Использование одного только этого средства делает вашу кожу более молодой и сияющей.

**(AR) مصبل كريم 2 في 1** يرطب البشرة ويساعد على تنعيمها وتحسين مظهر الخطوط والتجاعيد وملمس البشرة. في خطوة واحدة فقط، يبدو مظهر بشرتك متجددًا ومشرقًا.  
للإستعمال الخارجي فقط.  
إنتاج مصنع ميغاسيلفا.  
صنع في اسبانيا.



#### DERMATOLOGICALLY TESTED

#### INGREDIENTS - COCTAB:

Aqua (Water), Propanediol, Squalane, Oryza Sativa (Rice) Starch, Glyceryl Oleate Citrate, Retinyl Palmitate, Butyrospermum Parkii (Shea) Butter, Prunus Amygdalus Dulcis (Sweet Almond) Oil, Caprylyl Glycol, Bisabolol, Tocopherol, Caprylic/Capric/Succinic Triglyceride, Caprylic/Capric Triglyceride, Sodium Polyacryloyldimethyl Taurate, Sodium Gluconate, 1,2-Hexanediol, Parfum (Fragrance), Phenethyl Alcohol.



Informazioni  
sullo  
smaltimento

# MUCH MORE THAN A SERUM

MONOACTIVES

## (EN) How to use it?

New cream serum—which replaces your serum and cream with just one product. For nightly use. Unscrew and slowly squeeze out a few drops of the serum onto your hand and apply to a clean, dry face. Massage gently until completely absorbed, avoiding the eye area. You can save the use of your cream. **Warnings:** Avoid contact with eyes. In case of contact with eyes, rinse immediately with plenty of water. Use the serum with moderation at first until you are sure that your skin tolerates it. We recommend using a sunscreen in the morning to minimize the risk of sun sensitivity.

## (ES) ¿Cómo se utiliza?

Nuevo sérum-crema que reemplaza tu sérum y crema en un solo paso. Desenroscalo y aprieta lentamente el dosificador cuantas gotas para facilitar la subida del producto, seguidamente aplica unas gotas en tu mano y extiéndelas sobre el rostro limpio y seco (por la noche). A continuación, extiéndelo realizando un pequeño masaje hasta su completa absorción, evitando la zona de los ojos. Puedes ahorrar el uso de tu crema. **Advertencias:** Evitar el contacto con los ojos. En caso de contacto con los ojos, aclarar inmediatamente con agua. Emplearlo con moderación hasta ver cómo es tolerado por tu piel. Se recomienda el uso de un fotoprotector solar por la mañana, para minimizar el riesgo de sensibilidad solar.

## (FR) Comment l'utiliser ?

Nouvel sérum-crème qui remplace ton sérum et ta crème en une seule utilisation. Dévisser et appuyer lentement sur le doseur compte-gouttes pour faciliter la montée du produit, faire tomber quelques gouttes sur ta main et appliquer le produit sur le visage propre et sec (pour la nuit). Puis, appliquer le sérum-crème en réalisant un petit massage jusqu'à complète absorption, en évitant le contour des yeux. Tu peux réduire l'utilisation de ta crème. **Avertissements :** Éviter le contact avec les yeux. En cas de contact avec les yeux, rincer immédiatement avec de l'eau. Utilisez-le avec modération jusqu'à voir comment il est toléré par votre peau. Il est recommandé d'utiliser un protecteur solaire le matin, pour minimiser le risque de sensibilité solaire.

## (PT) Como deve utilizar?

Novo creme-sérum que substitui o seu sérum e creme num só passo. Desenrosque e aperte lentamente o conta-gotas para facilitar a subida do produto, depois aplique algumas gotas na sua mão e espalhe-o sobre o rosto limpo e seco (à noite). Depois espalhar com uma

pequena massagem até ser completamente absorvido, evitando a zona dos olhos. Pode poupar o seu creme. **Advertências:** Evitar o contacto com os olhos. Em caso de contacto com os olhos, enaguar imediatamente com água. Aplique-o com moderação até ver como é tolerado pela sua pele. É recomendado utilizar um protetor solar de manhã para minimizar o risco de sensibilidade ao sol.

## (IT) Come si usa?

Il nuovo siero-crema che unisce in un solo prodotto crema e siero. Svitare e spremere lentamente il contagocce per facilitare la risalita del prodotto, quindi applicare qualche goccia sulla mano e distribuire sul viso pulito e asciutto (la sera). Quindi spalmare massaggiando, fino a completo assorbimento, evitando il contorno occhi. È possibile risparmiare l'uso della tua crema. **Avvertenze:** Evitare il contatto con gli occhi. In caso di contatto con gli occhi, scioglierne immediatamente con acqua. Usare con parsimonia finché non si vede come viene tollerata dalla pelle. Si raccomanda l'uso di una protezione solare al mattino per ridurre al minimo il rischio di sensibilità al sole.

## (DE) Wie benutzen?

Neue Cremeserum, die den Serum und deine Creme in einem Schritt ersetzt. Schraube den Tropfer auf und drücke ihn langsam zusammen, damit das Produkt leichter aufsteigt. Gib dann ein paar Tropfen auf deine Hand und verteile sie auf dem sauberen, trockenen Gesicht (abends). Verteile es dann mit einer kleinen Massage, bis es vollständig eingezogen ist, wobei du die Augenpartie ausparst. Du kannst dir die Verwendung deiner Creme sparen. **Warnungen:** Vermeide den Kontakt mit den Augen. Bei Kontakt mit den Augen sofort mit Wasser ausspülen. Verwende es sparsam, bis du siehst, wie es von deiner Haut vertragen wird. Die Verwendung eines Sonnenschutzmittels am Morgen wird empfohlen, um das Risiko einer Sonnenempfindlichkeit zu minimieren.

## (NL) Hoe te gebruiken?

Nieuwe crème-serum die je crème en serum in één stap vervangt. Draai de druppeldispenser los en knijp hem langzaam in zodat het product omhoog komt, doe vervolgens ('s nachts) een paar druppels in uw hand en verdeel ze over een schoon en droog gezicht. Verspreid het vervolgens met een korte massage totdat het volledig is opgenomen, waarbij u de oogcontouren vermijdt. U kunt op het gebruik van uw crème besparen. **Waarschuwingen:** Aanraking met de ogen vermijden. Bij contact met de ogen,

onmiddellijk met water spoelen. Sparzaam gebruiken tot u ziet hoe het door uw huid wordt verdragen. Het gebruik van een zonnbrandcrème 's morgens wordt aanbevolen om het risico op overgevoeligheid voor de zon te minimaliseren.

**(RO) Cum se utilizează?** Noua cremă-serum ce vă înlocuiește serumul și crema într-un singur pas. Deschideți și stringeți încet picuratorul pentru a permite produsului să iasă mai ușor. După care aplicați câteva picături pe mână și întindeți-le pe tenul curat și uscat (seara). Apoi întindeți puțin un masaj ușor până la absorbția completă, evitând zona ochilor. Puteți reduce consumul de cremă. **Precauții:** Evitați contactul cu ochii. În cazul contactului cu ochii, clătiți imediat cu apă. Utilizați-o cu moderație până când vedeți cum este tolerată de pielea dumneavoastră. Se recomandă folosirea unei creme de protecție solară dimineața pentru a reduce cât mai mult riscul de sensibilitate la soare.

**(RU) Применение** Новый крем-сыворотка сочетает в себе действие крема и сыворотки. Поверните и медленно нажмите на капельницу-дозатор, чтобы средство поднялось, затем нанесите несколько капель на руку и распределите по очищенной сухой коже лица (перед сном). Распределите крем легкими массирующими движениями до полного заглаживания, стараясь избегать области вокруг глаз. Вы можете сэкономить на использовании крема. **Предупреждение:** Избегайте попадания в глаза. При попадании продукта в глаза немедленно промойте водой. Перед использованием нанесите крем на небольшой участок кожи, чтобы проверить кожную реакцию. Рекомендуется с утра использовать солнцезащитное средство для лица, чтобы снизить риск реакции на солнце.

**(AR) كيف يتم استخدامه؟** مصل-كريم جديد بخل محل مصل وكريم في بقعة واحدة. قم بفتح موزع القطرات والضغط عليه ببطء لتسهيل صعود المنتج، ثم ضع قطرات في يديك وافرديها على وجهك بعد تنظيفه وتجفيفه (في الليل). وزعه بعد ذلك بتناوب خفيف حتى يتم امتصاصه بالكامل، مع تجنب منطقة العينين. هكذا يمكنك توفير استخدام الكريم الخاص بك. **التحذيرات:** تجنب ملامسة منطقة العينين وفي حالة ملامسة العينين يجب غسلها بالماء جيدا على الفور. يرجى اختيار الليل منه قبل الاستخدام لمعرفة تحمل بشرتك له أم لا. ويوصى باستخدام كريم واقى الشمس فى الصباح لتقليل خطر الإصابة بحساسية الشمس.